

Si l'organe administratif conclue sur la base du rapport de l'instance d'inspection que le tunnel ne répond pas aux dispositions des exigences de sécurité minimales, il signale au gestionnaire du tunnel et au fonctionnaire de sécurité que des mesures d'amélioration de la sécurité du tunnel doivent être prises. L'organe administratif fixe les conditions qui seront en vigueur jusqu'à la réalisation des mesures de correction, en ce qui concerne l'utilisation continuée ou la réouverture du tunnel, et décide éventuellement d'autres limitations pertinentes.

Si les mesures de correction impliquent une modification essentielle dans la construction ou de l'exploitation, la mise en service du tunnel est à nouveau approuvée suivant la procédure à fixer par le Gouvernement flamand dès que ces mesures ont été prises.

**Art. 12.** Si nécessaire, des analyses de risques sont effectuées par un organe indépendant du gestionnaire du tunnel sur le plan fonctionnel. Le contenu et le résultat de l'analyse des risques sont repris dans la documentation de sécurité présentée à l'organe administratif. Lors de cette analyse des risques d'un certain tunnel, il est tenu compte de tous les aspects de projet et des circonstances de circulation ayant des incidences sur la sécurité, notamment des caractéristiques de la circulation, de la longueur du tunnel, du type de circulation et de la géométrie du tunnel, ainsi que du nombre de poids-lourds prédit.

**Art. 13.** Afin de permettre l'installation et l'utilisation d'équipements de sécurité innovateurs, ou de suivre des procédures de sécurité innovatrices offrant un niveau de protection équivalent ou supérieur aux exigences de sécurité régionales, l'organe administratif peut accorder une dérogation aux exigences de sécurité régionales sur la base d'une demande dûment documentée de la part du gestionnaire du tunnel.

**Art. 14.** Le présent décret entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 1<sup>er</sup> juin 2007

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

Y. LETERME

Le Ministre flamand des Travaux publics, de l'Energie, de l'Environnement et de la Nature,

K. PEETERS

Notes

(1) *Session 2006-2007* :

*Documents.* — Projet de décret : 1153, n° 1. — Rapport : 1153, n° 2. — Texte adopté en séance plénière : 1153, n° 3.  
*Annales.* — Discussion et adoption : Séance du 23 mai 2007.

## VLAAMSE OVERHEID

N. 2007 — 2942

[C - 2007/36013]

### 8 JUNI 2007. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Regering van 30 juni 2006 betreffende de procedure voor de Vlaamse Regulator voor de Media

De Vlaamse Regering,

Gelet op de decreten betreffende de radio-omroep en de televisie, gecoördineerd op 4 maart 2005, inzonderheid op artikel 39, eerste lid;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 30 juni 2006 betreffende de procedure voor de Vlaamse Regulator voor de Media;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 7 februari 2007;

Gelet op het advies van de Vlaamse Mediaraad, gegeven op 26 maart 2007;

Gelet op advies nr. 42.839/3 van de Raad van State, gegeven op 8 mei 2007, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Buitenlands Beleid, Media en Toerisme;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 24 van het besluit van de Vlaamse Regering van 30 juni 2006 betreffende de procedure voor de Vlaamse Regulator voor de Media wordt § 1 vervangen door wat volgt :

« § 1. De erkende landelijke radio-omroep betaalt voor de ingebruikneming en het behoud van het toegewezen frequentiepakket een jaarlijkse vergoeding.

De vergoeding bestaat uit de sommatie van twee bedragen die worden vastgesteld op de hierna bepaalde wijze :

1° een vast bedrag van 150.000 euro voor de schijf van de bruto-inkomsten tot en met 7.500.000 euro;

2° 2 % van de schijf van de bruto-inkomsten boven 7.500.000 euro.

Voor de toepassing van dit artikel wordt verstaan onder bruto-inkomsten : alle inkomsten die betrekking hebben op radioadvertenties, inclusief zuivere advertenties, sponsoring en advertentieruil. Die inkomsten zijn bruto-inkomsten, met andere woorden de inkomsten zoals ze zijn weergegeven in de officiële jaarrekening van de onderneming en zoals ze zijn geattesteerd door een bedrijfsrevisor. Het attest van de bedrijfsrevisor over de bruto-inkomsten wordt samen met de betaling van de vergoeding voor 30 april van het jaar dat volgt op het jaar waarop de vergoeding betrekking heeft aan de VRM bezorgd. Sponsoring en advertentieruil, al dan niet met gedeeltelijke geldopleg worden in de boekhouding onder omzet aan de normaal geldende marktprijzen gewaardeerd, en zitten aldus in de bruto-inkomsten vervat.

In de mate dat de inkomsten uit reclamewerving of de rechten ervan door de erkende landelijke radio-omroep aan een derde worden overgedragen, dient onder bruto-inkomsten, de bruto-inkomsten die door die derde worden verkregen, te worden verstaan.

De erkende landelijke radio-omroepen moeten de gegevens met betrekking tot de bruto-inkomsten aan de regulator meedelen, telkens als de algemene kamer erom verzoekt.

De volgende inkomsten worden niet meegerekend bij de bruto-inkomsten :

1° alle inkomsten van andere commerciële activiteiten zoals bijvoorbeeld de verkoop van cd's, T-shirts, horloges, inkomsten van concerten of andere evenementen, de verkoop van toegangskaarten, de verkoop van advertenties op een website;

2° alle inkomsten van regie voor derden en verkoop van software ».

**Art. 2.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2006. De regeling bedoeld in artikel 1 wordt voor het eerst toegepast op de jaarlijkse vergoeding voor het jaar 2006, te betalen in 2007.

**Art. 3.** De Vlaamse minister, bevoegd voor het mediabeleid, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 8 juni 2006

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
Y. LETERME

De Vlaamse minister van Bestuurszaken, Buitenlands Beleid,  
Media en Toerisme,  
G. BOURGEOIS

—————  
TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2007 — 2942

[C — 2007/36013]

**8 JUIN 2007. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 30 juin 2006 relatif à la procédure pour le "Vlaamse Regulator voor de Media" (Régulateur flamand pour les Médias)**

Le Gouvernement flamand,

Vu les décrets relatifs à la radiodiffusion et à la télévision, coordonnés le 4 mars 2005, notamment l'article 39, alinéa premier;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand relatif à la procédure pour le « Vlaamse Regulator voor de Media »;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 7 février 2007;

Vu l'avis du Conseil flamand des Médias, rendu le 26 mars 2007;

Vu l'avis n° 42 839/3 du Conseil d'Etat, donné le 8 mai 2007, par application de l'article 84, § 1, premier alinéa, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre flamand des Affaires administratives, de la Politique extérieure, des Médias et du Tourisme;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 24 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 30 juin 2006 relatif à la procédure pour le « Vlaamse Regulator voor de Media », le § 1<sup>er</sup> est remplacé par la disposition suivante :

« § 1<sup>er</sup>. Pour la mise en service et le maintien du paquet de fréquences attribué, le radiodiffuseur communautaire agréé paie une indemnité annuelle.

L'indemnité consiste en la sommation de deux montants fixés comme suit :

1° un montant fixe de 150.000 euros pour la tranche des revenus bruts jusqu'à 7.500.000 euros y compris;

2° 2 % de la tranche des revenus bruts supérieure à 7.500.000 euros.

Pour l'application du présent article, on entend par revenus bruts : l'ensemble des revenus provenant de spots publicitaires, en ce compris la publicité proprement dite, le sponsoring et l'échange d'annonces. Ces revenus sont des revenus bruts, c.à.d. les revenus tels que présentés dans les comptes annuels officiels de l'entreprise et tels qu'attestés par un réviseur d'entreprise. L'attestation du réviseur d'entreprise concernant les revenus bruts est transmise au VRM, avec l'indemnité, au plus tard le 30 avril de l'année suivant celle à laquelle se rapporte l'indemnité. Le sponsoring et l'échange d'annonces, avec un supplément financier partiel ou non, sont estimés aux prix du marché en vigueur, et sont compris ainsi dans les revenus bruts.

Dans la mesure où les revenus de la vente d'espace publicitaire ou les droits y afférents sont transférés par le radiodiffuseur communautaire agréé à un tiers, il y a lieu d'entendre par revenus bruts, les revenus bruts acquis par ce tiers.

Les radios communautaires agréées sont tenues de fournir les données relatives aux revenus bruts au Régulateur, chaque fois que celui-ci en formule la demande.

Les revenus suivants ne sont pas pris en compte pour le calcul des revenus bruts :

1° tous revenus provenant d'autres activités commerciales telles que la vente de cd, T-shirts, montres, recettes de concerts ou autres événements, vente de tickets d'entrée, vente de publicité sur un site Internet;

2° tous revenus provenant d'activités de réalisation pour compte de tiers et vente de logiciels. ».

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2006. La réglementation visée à l'article 1<sup>er</sup> est appliquée pour la première fois à l'indemnité annuelle pour l'année 2006, à payer en 2007.

**Art. 3.** Le Ministre flamand ayant la politique des médias dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 8 juin 2006

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
Y. LETERME

Le Ministre flamand des Affaires administratives, de la Politique extérieure, des Médias et du Tourisme,  
G. BOURGEOIS